



# 化学品安全技术说明书

根据 GB/T 16483-2008, GB/T 17519-2013

打印日期 2020.04.29

在 2020.04.01 审核

## 1 化学品及企业标识

### 化学品标识

化学品中文(英文)名称, 化学品俗名或商品名: 原版的 ATE 制动液 SL (DOT4)  
Original ATE Brake Fluid SL (DOT 4)

商品编号: 03.9901-58xx.x / 7058xx

该纯物质或混合物用途及其禁止应用方面的建议 无相关详细资料。

该物质/混合物的用途 液压液

### 安全技术说明书提供供应商详细信息

#### 生产企业/供应商:

Continental Aftermarket & Services GmbH

Sodener Straße 9

D-65824 Schwalbach am Taunus

Tel: +49-69-7603-11

Fax: +49-69-761061

#### 可获取更多资料的部门:

Gefahrstoffmanagement Konzern, Zentrales Materiallabor

ate.sicherheit@contiautomotive.com

#### 紧急联系电话号码:

24h 应急咨询电话(生产商): +49-6132-84463

24h 应急咨询电话(供应): 400-6267-911

## 2 危险性概述

### 紧急情况概述:

黄色, 流体, 怀疑对生育能力或胎儿造成伤害。

### GHS 危险性类别



健康危害

生殖毒性 第2类 H361 怀疑对生育能力或胎儿造成伤害

### 标签要素

GHS 标签要素 本产品根据化学物质分类及标记全球协调制度(GHS)进行了分类及标记。

象形图 GHS08

警示词 警告

### 标签上辨别危险的成份:

2-[2-(2-甲氧基乙氧基)乙氧基]乙醇硼酸三酯 (≥30- <50 %)

### 危险性说明

H361 怀疑对生育能力或胎儿造成伤害

### 警示说明

P101 如需求医: 随身携带产品容器或标签

P102 儿童不得接触

P103 使用前请读标签

### 预防措施

P201 使用前取得专用说明

P202 在阅读并明了所有安全措施前切勿搬动

P280 戴防护手套/穿防护服/戴防护眼罩/戴防护面具

### 事故响应

P308+P313 如接触到或有疑虑: 求医/就诊

### 安全储存

P405 存放处须加锁

### 废弃处置

P501 处置内装物/容器按照地方/区域/国家/国际规章

(在 2 页继续)

CN



# 化学品安全技术说明书

根据 GB/T 16483-2008, GB/T 17519-2013

打印日期 2020.04.29

在 2020.04.01 审核

化学品中文(英文)名称, 化学品俗名或商品名: 原版的 ATE 制动液 SL (DOT4)  
Original ATE Brake Fluid SL (DOT 4)

(在 1 页继续)

**其他有害性**

PBT(残留性、生物浓缩性、毒性物质) 及 vPvB(高残留性、高生物浓缩性物质)评价结果

PBT(残留性、生物浓缩性、毒性物质) 不适用的

vPvB(高残留性、高生物浓缩性物质): 不适用的

### 3 成分/组成信息

**混合物**

描述: 由以下含有无害添加剂的成分组成的混合物

**危险的成分:**

30989-05-0	2-[2-(2-甲氧基乙氧基)乙氧基]乙醇硼酸三酯 生殖毒性 第2类, H361	≥30-<50%
	Reaction mass of 2-(2-(2-butoxyethoxy)ethoxy)ethanol and 3,6,9,12-tetraoxahexadecan-1-ol 严重眼睛损伤/眼睛刺激性 第1类, H318; 急性毒性(经皮肤) 第5类, H313 具体浓度限制: Eye Dam. 1; H318: C ≥ 30 % Eye Irrit. 2; H319: 20 % ≤ C < 30 %	≥10-<20%
111-46-6	二甘醇 急性毒性(经口) 第4类, H302	<10%
110-97-4	2,2'-二羟基二丙胺 严重眼损伤/眼刺激 类别2A, H319	<2%

### 4 急救措施

**应急措施描述**

综合信息: 立即脱去受污染的衣服和鞋子

吸入: 供给新鲜空气;如果病人感到不适时要询问医生.

皮肤接触: 马上用水和肥皂进行彻底的冲洗.

眼睛接触: 提起眼睑,用流动清水冲洗数分钟. 如果症状仍然持续,请咨询医生.

食入: 马上就医

给医生的资料:

最重要的急慢性症状及其影响 无相关详细资料.

需要及时的医疗处理及特别处理的症状 无相关详细资料.

### 5 消防措施

**灭火方法**

灭火的方法和灭火剂:

二氧化碳 (CO<sub>2</sub>)、灭火粉末或洒水. 使用洒水或抗酒精泡沫灭火剂扑灭较大的火种.

使用适合四周环境的灭火措施.

出于安全原因,不合适的灭火剂: 直喷水

特别危险性 发生火灾时可能会释放: CO, CO<sub>2</sub>, NO<sub>x</sub>.**特殊灭火方法**

消防人员特殊的防护装备:

戴自给式呼吸防护装置

切勿吸入爆炸气体或燃烧气体.

CN

(在 3 页继续)



# 化学品安全技术说明书

## 根据 GB/T 16483-2008, GB/T 17519-2013

打印日期 2020.04.29

在 2020.04.01 审核

化学品中文(英文)名称, 化学品俗名或商品名: 原版的 ATE 制动液 SL(DOT4)  
Original ATE Brake Fluid SL (DOT 4)

(在 2 页继续)

### 6 泄漏应急处理

#### 个人防护措施, 防护设备和应急程序

带上保护装备. 让未受到保护的人们远离

确保有足够的通风装置

#### 环境保护措施:

切勿让产品接触到污水系统或任何水源.

切勿让其渗透地面/土壤.

#### 收纳及清理方法和材料:

使用有吸附液体功能材料(沙粒、硅藻土、酸性粘合剂、通用粘合剂).

依照规则弃置收集的原料.

#### 参照其他部分

有关安全处理的资料请参阅第 7 节.

有关个人防护装备的资料请参阅第 8 节.

有关弃置的资料请参阅第 13 节.

### 7 操作处置与储存

#### 操作处置

**安全处置的注意事项:** 确保工作间有良好的通风/排气装置.

**有关火灾及防止爆炸的资料:** 不需特别的措施.

#### 安全储存条件, 包含不相容性

##### 储存:

**储存库和容器须要达到的要求:** 存储在室温下.

**存储设备:** 储存的地方必须远离食品.

#### 有关储存条件的更多资料:

本产品是吸湿的.

存放在干爽的地方.

将容器密封.

**根据 TRGS 510 储存分类:** 10 可燃液体.

**具体的最终用户** 无相关详细资料.

### 8 接触控制和个体防护

**工程控制方法:** 没有进一步数据; 见第 7 项.

#### 控制参数

**在工作场有限值要求需要监控的成分** 该产品不含任何必须在工作间场所需要受到监控关键值的成分

#### 暴露控制

##### 个人防护用品:

##### 一般保护和卫生措施:

当处理化学物品时, 应遵循一般的预防措施.

不要吸入气体/烟雾/气溶胶.

避免和眼睛及皮肤接触.

##### 呼吸系统防护:

如果释放出蒸气/气溶胶, 则需要呼吸防护.

对固体和液体颗粒(例如 EN 143 或 149 类型 P2 或 FFP2)使用具有中等保留能力的颗粒过滤器.

##### 手防护:

手套的物料必须是不渗透性的, 且能抵抗该产品/物质/添加剂.

选择手套材料时, 请注意材料的渗透时间, 渗透率和降解参数

**手套材料** 选择合适的手套不单取决于材料, 亦取决于质量特征, 以及来自哪一间生产厂家

(在 4 页继续)



# 化学品安全技术说明书

根据 GB/T 16483-2008, GB/T 17519-2013

打印日期 2020.04.29

在 2020.04.01 审核

化学品中文(英文)名称, 化学品俗名或商品名: 原版的 ATE 制动液 SL (DOT4)  
Original ATE Brake Fluid SL (DOT 4)

(在 3 页继续)

**渗入手套材料的时间**

丁基天然橡胶(丁基橡胶):最小突破时间 480 分钟;最小层厚度:0.7毫米

NBR(丁腈橡胶):最小突破时间30分钟;最小层厚度:0.4毫米

请向劳保手套生产厂家获取准确的破裂时间并观察实际的破裂时间

**眼睛防护:** 安全眼镜**身体保护:** 保护性工作服**暴露于环境中的限制与监控** 参见章节 6 和 7。无需其他措施

## 9 理化特性

**有关基本物理及化学特性的信息****一般说明****外观:****形状:** 流体**颜色:** 黄色**气味:** 有特性的**嗅觉阈限** 未定义**pH值 在 20 °C:** 8.5 (FMVSS 116)**条件的更改****熔点:** <-70 °C (DIN 51583)**沸点/初沸点和沸程:** >260 °C (FMVSS 116)**闪点:** >125 °C (ASTM D 7094 (closed cup))**可燃性 (固体、气体):** 不适用的**点火温度:** 210 °C (DIN 51794)**分解温度:** > 360 °C (DSC)**自燃温度:** 该产品是不自燃的**爆炸的危险性:** 该产品并没有爆炸的危险**爆炸极限:****较低:** 未定义.**较高:** 1.5 Vol %**蒸气压 在 20 °C:** 1.3 hPa**密度 在 20 °C:** 1.065 g/cm<sup>3</sup> (DIN 51757)**相对密度** 未定义.**蒸气密度** 未定义.**蒸发速率** 未定义.**水:** 完全可拌和的**n-辛醇/水分配系数:** 未定义.**黏性:****动态:** 未定义.**运动学的 在 20 °C:** 16 mm<sup>2</sup>/s (FMVSS 116)**溶剂成份:****有机溶剂:** 18.0 %**水:** 0.0 %

(在 5 页继续)

CN



# 化学品安全技术说明书

根据 GB/T 16483-2008, GB/T 17519-2013

打印日期 2020.04.29

在 2020.04.01 审核

化学品中文(英文)名称, 化学品俗名或商品名: 原版的 ATE 制动液 SL (DOT4)  
Original ATE Brake Fluid SL (DOT 4)

(在 4 页继续)

**固体成份:** 1.5 %  
**其他信息** 无相关详细资料。

## 10 稳定性和反应性

**反应性** 无相关详细资料。

**稳定性**

**热分解/要避免的情况:** 如果遵照规范使用则不会分解。

**有害反应可能性** 未有已知的危险反应。

**应避免的条件** 无相关详细资料。

**不相容的物质:** 无相关详细资料。

**危险的分解产物:**

一氧化碳和二氧化碳

氧化氮 (NOx)

## 11 毒理学信息

**毒理学信息**

**急性毒性:**

**与分类相关的 LD/ LC50 值:**

**30989-05-0 2-[2-(2-甲氧基乙氧基)乙氧基]乙醇硼酸三酯**

口腔	LD50	>2,000 mg/kg (鼠) (OECD 401)
----	------	-----------------------------

皮肤	LD50	>2,000 mg/kg (鼠) (OECD 402)
----	------	-----------------------------

**Reaction mass of 2-(2-(2-butoxyethoxy)ethoxy)ethanol and 3,6,9,12-tetraoxahexadecan-1-ol**

口腔	LD50	>5,000 mg/kg (鼠)
----	------	------------------

皮肤	LD50	>3,000 mg/kg (兔)
----	------	------------------

**111-46-6 二甘醇**

口腔	LD50	>5,000 mg/kg (鼠)
----	------	------------------

皮肤	LD50	>5,000 mg/kg (兔)
----	------	------------------

**110-97-4 2,2'-二羟基二丙胺**

口腔	LD50	>2,000 mg/kg (鼠) (OECD 401)
----	------	-----------------------------

皮肤	LD50	8,000 mg/kg (兔)
----	------	-----------------

**主要的刺激性影响:**

**皮肤:** 没有刺激性影响。

**在眼睛上面:** 没有刺激的影响。

**致敏作用:** 没有已知的敏化影响。

**更多毒物的资料:** 根据GB 13690-2009, 本产品未被分类为危险品

**对以下组别可能产生影响的数据:**

**CMR作用 (致癌、导致基因突变、对生殖系统有害)**

生殖毒性 第2类

**对生殖有毒** 根据动物实验, 一些证据表明对发育有不利影响。

CN

(在 6 页继续)



# 化学品安全技术说明书

根据 GB/T 16483-2008, GB/T 17519-2013

打印日期 2020.04.29

在 2020.04.01 审核

化学品中文(英文)名称, 化学品俗名或商品名: 原版的 ATE 制动液 SL (DOT4)  
Original ATE Brake Fluid SL (DOT 4)

(在 5 页继续)

## 12 生态学信息

### 生态毒性

#### 水生毒性:

EC50	6.25 mg/l (菌) 250-350 mg/l (鱼) (DIN 38412 96 h)
------	--

#### 30989-05-0 2-[2-(2-甲氧基乙氧基)乙氧基]乙醇硼酸三酯

EC50	>100 mg/l (藻类) (72 h) >100 mg/l (水蚤) (48 h)
LC50	>100 mg/L (鱼) (96 h)

#### Reaction mass of 2-(2-(2-butoxyethoxy)ethoxy)ethanol and 3,6,9,12-tetraoxahexadecan-1-ol

EC50	>100 mg/l (藻类)
LC50	>100 mg/L (水蚤) >100 mg/L (鱼) (DIN 38412 96 h)

#### 111-46-6 二甘醇

EC50	>100 mg/l (藻类) >100 mg/l (水蚤) (DIN 38412 T.11)
LC50	>100 mg/L (鱼) (96 h)

#### 110-97-4 2,2'-二羟基二丙胺

EC50 (静态)	>100 mg/l (藻类) (72 h) >100 mg/l (水蚤) (92/69/EWG 48 h)
LC50 (静态)	>100 mg/L (鱼) (OECD 203 96 h)

**持久性和降解性** 无相关详细资料。

**其它资料:** 该产品很容易进行生物分解。

**环境系统习性:**

**潜在的生物累积性** 无相关详细资料。

**土壤内移动性** 无相关详细资料。

**额外的生态学资料:**

**总括注解:**

水危害级别 1(德国规例) (通过名单进行自我评估): 对水是稍微危害的

不要让未稀释或大量的产品接触地下水、水道或者污水系统。

**PBT(残留性、生物浓缩性、毒性物质) 及 vPvB(高残留性、高生物浓缩性物质)评价结果** 不适用的

**PBT(残留性、生物浓缩性、毒性物质)** 不适用的

**vPvB(高残留性、高生物浓缩性物质):** 不适用的

**其他副作用** 无相关详细资料。

## 13 废弃处置

**废弃处置方法** 处置前应参照有关国家和地方法规,处置过程中应该避免污染环境。

**建议:** 产品经事先处理后必须遵照有关丢弃特别危险的废物条例、将产品放入处理废物的焚化炉内。

**受污染的容器和包装:**

**建议:** 不能被清洁的包装物料要采用象产品一样的方法来丢弃。

CN

(在 7 页继续)



# 化学品安全技术说明书

根据 GB/T 16483-2008, GB/T 17519-2013

打印日期 2020.04.29

在 2020.04.01 审核

化学品中文(英文)名称, 化学品俗名或商品名: 原版的 ATE 制动液 SL (DOT4)  
Original ATE Brake Fluid SL (DOT 4)

(在 6 页继续)

## 14 运输信息

联合国危险货物编号(UN号) DOT, ADR, ADN, IMDG, IATA	空白
UN适当装船名 DOT, ADR, ADN, IMDG, IATA	空白
运输危险等级 DOT, ADR, ADN, IMDG, IATA Class	空白
包装组别 DOT, ADR, IMDG, IATA	空白
危害环境: 海运污染物质:	不是
用户特别预防措施	不适用的
MARPOL73/78(针对船舶引起的海洋污染预防协议) 附件书2及根据IBC Code(国际装船货物编码) 的大量运送	不适用的
UN "标准规定":	空白

## 15 法规信息

对相应纯物质或者混合物的安全、健康及环境法  
危险化学品安全管理条例

危险化学品目录

110-97-4 | 2,2'-二羟基二丙胺

新化学物质环境管理办法

中国现有化学物质名录

所有组件的价值均为\*。

国家的规章:

有关使用限制的资料: 必须遵守有关孕妇和哺乳妇女的雇佣限制。  
化学物质安全性评价: 尚未进行化学物质安全性评价

## 16 其他信息

该资料是基于我们目前的知识。  
然而,这并不构成对任何特定产品特性的担保并且不建立一个法律上有效的合同关系。

建议的使用限制 用于工业及专业领域。

发行 SDS 的部门:

Gefahrstoffmanagement Konzern  
ate.sicherheit@contiautomotive.com

缩写:

ADR: Accord européen sur le transport des marchandises dangereuses par Route (European Agreement concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Road)  
IMDG: International Maritime Code for Dangerous Goods  
DOT: US Department of Transportation

(在 8 页继续)



# 化学品安全技术说明书

根据 GB/T 16483-2008, GB/T 17519-2013

打印日期 2020.04.29

在 2020.04.01 审核

化学品中文(英文)名称, 化学品俗名或商品名: 原版的 ATE 制动液 SL(DOT4)  
Original ATE Brake Fluid SL (DOT 4)

(在 7 页继续)

IATA: International Air Transport Association  
EINECS: European Inventory of Existing Commercial Chemical Substances  
ELINCS: European List of Notified Chemical Substances  
CAS: Chemical Abstracts Service (division of the American Chemical Society)  
LC50: Lethal concentration, 50 percent  
LD50: Lethal dose, 50 percent  
PBT: 持久性生物累积性有毒物质  
vPvB: very Persistent and very Bioaccumulative  
急性毒性(经口) 第4类: Acute toxicity – Category 4  
急性毒性(经皮肤) 第5类: Acute toxicity – Category 5  
严重眼睛损伤/眼睛刺激性 第1类: Serious eye damage/eye irritation – Category 1  
严重眼损伤/眼刺激 类别2A: Serious eye damage/eye irritation – Category 2A  
生殖毒性 第2类: Reproductive toxicity – Category 2

**资料来源**

\* 前版对比数据有改动

CN